



Поштарина плаћена у готову  
www.unibib.rs

751 - Универзитетска библиотека  
Кр. Александра Београд

Л 57

# ОПШТИНЕ НОВИНЕ

СЛУЖБЕНИ ОРГАН ОПШТИНЕ ГРАДА БЕОГРАДА



Излази сваког четвртка

Четвртак, 21 јуна 1934 год.

Година 52. — Број 25.

Претплата на службени лист „Општинске новине“ и месечни часопис „Београдске општинске новине“:

За годину дана 150 дин.

За пола године 80 дин.

Претплата се прима само на оба издања

Уредништво: Косовска 39/IV

Телефон 26-242

Администрација и благајна: Узун Миркова 1/II

Телефон 23-331

Чековни рачун код Поштанске штедионице бр. 54.300

## Здравствени извештај Одељка О. г. Б. о стању здравља у Земуну за прво тромесечје 1934 год.

### I. Увод

Стање здравља у првом тромесечју 1934 године било је доста повољно. Од заразних болести се једино шарлах још јављао у релативно увећаном броју, док су се остале заразне болести јављале једва приметно спорадичним значајем.

Болест грипа се такође појавила у нешто јачој мери не узимајући при том епидемијски карактер, а ни по својим клиничким особинама није претстављала никакову озбиљнију опасност.

Смртност се кретала у нормалним границама.

### II. Морталитет

ГРАД ЗЕМУН	Mушки	Женски	Укупно	До 1 године	Од 1 до 7 год.	Од 7 до 14 год.	Од 14 до 40 год.	Од 40 до 50 год.	Од 50 до 60 год.	Преко 60 година	Мртворођени	Туберкулоза	% помора од туберкулозе према целокупном бр. помора	Карцинома
	Домаћи.....	Странци у болницама												
Домаћи.....	43	32	75	28	3	1	13	6	6	18	8	19		3
Странци у болницама	31	16	47	9	2	3	17	6	5	5	7	10		2
Укупно....	74	48	122	37	5	4	30	12	11	23	15	29		5

### III. Случајева насиљне смрти

Случајева насиљне смрти било је 4; од ових су: несрећни случајеви 1, самоубиство 1, убијени 2.

1) Катица Вилински удова 57 год. стара, у намери самоубиства пила сирћетну кисел.

2) Чедомир Ковачевић ожењ. бравар 33 г. стар, ударен штапом по глави.

3) Ђура Фридрих надничар ожењ. 33 год. стар здробљен од парног котла.

4) Лазар Милендић ожењ. ратар 59 год. стар ударен сикиром по глави.

### IV. Пометнућа

Било је течајем прве четврти 53; од тога: спонтаних 50, комисијских 3.

### Преглед мртваци

Врше градски лекари према постојећем закону о прегледању мртваци.

### VI. Телесних озледа

Телесних озледа било је 17; од тога: лаких 12, тешких 5, обдукција 3.

**VII. Заразне болести**

Назив болести	Преостало	Приново-љено	Оздравило	Умрло	Преостаје
Тифус трбушни...	—	2	1	—	1
Шарлах.....	16	13	23	—	6
Дифтерија.....	2	9	6	1	4
Ерисипелас.....	—	4	3	—	1
Дизентерија.....	1	—	1	—	—
Сепсис.....	—	2	1	1	—
Туберкулоза.....	22	18	—	19	21
Трахома.....	11	4	5	—	10
Венер. оболења...	18	21	20	—	19

**VIII. Венерична оболења**

Венеричних оболења било је 62; од тога су: Земунци 21, странци 41.

Сви су упућени у болницу на лечење.

**IX. Беснило**

Угрижено је од паса 4 особе. У Пастеров завод на лечење упућени су, јер је постојала сумња на беснило:

- 1) Миличевић Владимир 58 год. стар;
- 2) Кристл Иван 57 год. стар;

У Пастеров завод на лечење нису упућени јер није постојала сумња на беснило:

- 1) Бихлер Јован 18 год. стар;
- 2) Николић Терезија 44 год. стара.

**X. Лекари**

Лекара има 31.

Др. Клара Жупић-Дачева лекар Окружног уреда у Земуну 6 јануара 1934 год. преселила се за лекара у Стењевац.

Др. Букица Леви лекар Окружног уреда у Земуну од 20 јануара 1934 год.

Др. Светислав М. Ђорић, саобраћајни лекар у Земуну од 1 јануара 1934 године.

**XI. Апотеке**

Јавних апотека у граду Земуну има 6.

Сталешких промена било је: Апотека Жига: Магистар фармације Адања Исак исту-пио је из апотеке 27 марта 1934 године.

**XII. Бабице**

Бабица има 13; од ових је: градска 1, саобраћајна 2, а приватних 11.

**XIII. Болнице**

У Земуну има једна болница, и то она Милосрдних сестара, која се води у добром реду према закону и правилнику о болница ма и унутрашњем раду у истима.

**XIV. Купатила**

Јавних купатила има 4.

- 1) У згради филијале Окружног уреда за осигурање радника;
- 2) Школско купатило у државној основној школи Краљевића Томислава;
- 3) Школско купатило у државној основној школи Краљице Марије; и
- 4) Школско купатило у новој државној основној школи Александровац.

Школска купатила снабдевена су тушеви-ма врућом и хладном водом. У овим купати-лима купало се у овој четврти 5.700 лица.

Из Одјељка О. г. Б. у Земуну. — Службено.

**ОБЈАВА**

**за извршење обавезе личног рада — кулучке обавезе по закону  
о самоуправним путовима**

Суд општине града Београда у смислу чл. 28 Правилника о употреби народне радне снаге израдио је списак свих путних обвезника за 1934 годину и исти излаже црађанству на углед за време до 26 јуна — закључно ове године.

Позивају се грађани да у остављеном року претстану Општинском суду у улици Узун Мирковој број 1 соба благајне таксено-при-вредног отсека и да изјаве: да ли ће своју путну обавезу одрадити личним радом; са теретним колима са запрегом или теретним аутомобилом или ће исту откупити. Изјава ова може бити писмена и усмена и не подле-жи никавој општинској такси ни пристојби.

Ко буде желео да обавезу личног рада замени откупнином, саопштиће му се одмах и suma откупнине која му је разрезана за 1934 годину према основној порези за 1933 г.

Ко не буде разрезом откупнине задовољан, може се жалити Општинском суду у року од 10 дана од последњег дана од кога је списак био на угледу грађанству, а то је од 15 до 26 јуна закључно — текуће године.

Противу решења Општинског суда по изјављеним жалбама има места жалби надлеж-ној власти опште управе у року од 14 дана.

Жалба подлежи општинским и државним таксама.

Да би грађани били обавештени о прописима Правилника за употребу народне снаге, Суд излаже најпотребније чланове Правилника текстуелно и то:

Према чл. 2 Правилника о употреби народне снаге, народна снага даје се у виду:

- а) личног физичког рада обвезника;
- б) замене других способним лицем не млађим од 18 ни старијим од 55 година и
- в) одговарајуће откупнине.

Ради одређивања радне обавезе (§ 27) односно откупнине узима се као јединица:

Код лица која плаћају до 200.— динара непосредне порезе, 1 дан рада;

код лица која плаћају до 500.— динара 2 дан рада;

код лица која плаћају до 900.— динара 3 дана рада;

код лица која плаћају до 1.400.— динара 4 дана рада;

код лица која плаћају до 2.000.— динара 5 дана рада;

код лица која плаћају до 2.700.— динара 6 дана рада;

код лица која плаћају до 3.500.— динара 7 дана рада;

код лица која плаћају до 4.400.— динара 8 дана рада;

код лица која плаћају до 5.400.— динара 9 дана рада;

код лица која плаћају до 6.600.— динара 10 дана рада;

код лица која плаћају до 8.000.— динара 11 дана рада;

код лица која плаћају до 10.000.— динара 12 дана рада.

А код лица која плаћају више од 10.000.— динара непосредне порезе за сваких 3.000.— по 1 дан више.

За 1934 годину једном радном дану у смислу § 27 Закона о самоуправним путевима одговара висина наднице од 20 динара, што значи да је сваки обвезник дужан да плати за сваки радни дан по 20 динара, а број радних јединица за 1934 годину, према решењу господина министра грађевина, од 9 децембра 1933 године, износи:

- 1) За бановинске путеве једна јединица и
- 2) за општинске путеве једна половина јединице.

Чл. 3. Обавези личног рада подлеже сви за рад способни мушки становници на територији Београда, од пуних 18 до пуних 55 година старости.

Чл. 4. Порески обвезници који не подлежу обавези личног рада, а плаћају преко 100.— динара основне порезе на сва примања и имања дужни су без обзира на пол, доба старости и радну способност, плаћати кулучку откупнину.

Чл. 5. Овај позив не важи за чиновнике грађанског и војног реда, нити за пензионе-

ре и самоуправне службенике, јер они плаћају лични рад у новцу у износу своје тродневне плате, односно пензије, без обзира на пол, старост и положај.

Чл. 6. Ну ако ко од ових службеника поред својих редовних припадајућих, има и какву другу имовину, приход или хонорар, плаћа лични рад према својој основној порези из 1933 године, а по § 40 у вези са § 41 Закона о самоуправним путевима. Према томе и сва оваква лица имају престати Суду у остављеном року и уверити се о величини своје кулучке откупнине.

Чл. 7. Страни поданици, у колико нису ослобођени специјалним међународним уговорима, плаћају откупнину личног рада по одредбама Правилника за употребу народне снаге.

Чл. 8. Лица чија се имања или радње налазе у више општина подлежу плаћању откупнине у свакој општини посебно према суми непосреднога пореза из 1933 године.

Чл. 10. Банке, акционарска друштва, конзорције, предузећа и све друге установе, које раде за добит, као и њихово особље, плаћају откупнину личног рада по § 40 у вези § 41 Закона о самоуправним путевима.

Чл. 11. Сваки грађанин и порески обвезник дужан је на позив власти одавати се и радити или у замену дати онако и онолико, колико је утврђено у списку састављеном по прописима Правилника за употребу народне снаге.

Чл. 12. Од обавезе личног рада односно плаћања откупнине ослобођени су: ѡаци до 24 године староти ако не плаћају више од 100 динара основне порезе, ратни инвалиди, чији су једини приходи инвалида, редовници и монаси, који немају никакве плате нити имања, или дохотка, као и културне и хумане установе, које ослободи министар грађевина својим решењем.

Чл. 13. Откупнина личног рада мора се платити драговолно најдаље до 1 октобра сваке године. Наплату откупнине вршиће пореске управе за град Београд, па ће оне и крајњи рок за добровољну наплату одредити, после кога рока наплата има да се врши строгом применом егзекутивних мера.

Обвезници личног рада који не буду своју обавезу откупили а не дођу на рад, нити пошаљу замену, довешће се на рад принудно, а поред тога казниће се затвором до седам дана.

Ко од грађана — пореских обвезника — у остављеном року не изјави Суду: хоће ли обавезу личног рада сам одрадити или дати замену, сматраће се да жели да откупнином замени обавезу личног рада, и од њега ће се извршити наплата кулучке откупнине, а он нема права да се накнадно опредељује, већ мора платити откупнину.

Сва правна лица која подлежу плаћању откупнице личнога рада треба такође у означени дан да претстану ради саопштења.

Сва лица која по Закону о непосредном порезу наплаћују службенички порез од својих намештеника путем маркица, имају и откупницу личнога рада наплаћивати према стопи, коју буду од Пореске управе добили, путем лепљења општинских маркица али само одвојено од маркице за службенички порез и прирез. Ова наплата мора се извршити до 1 октобра најдаље за целу годину, после кога рока ће органи Општине извршити ревизију код свих послодаваца и са онима који не буду поступили по овоме, поступиће се по Закону о путовима, а наплата ће се извршити егзекутивним путем.

Напомиње се да и службенички порез служи као основица за разрез откупнице само по одбитку суме из чл. 93 Закона о непосредним порезима.

Пошто је распоред кулучарине састављен по квартовима, а не по азбучном реду, то ће

се и саопштења вршити по квартовима, и то овим редом:

- 25 и 26 јуна сва правна лица;
- 27 јуна лица из квартова I и IX;
- 29 јуна лица из квартова X и XII;
- 30 јуна лица из квартова XIII и XIV;
- 2 и 3 јула лица из квартова II, III и IV;
- 4 и 5 јула лица из квартова V, VI и VII;
- 6 јула лица из квартова VIII и XI.

Саопштење ће се вршити и изјаве примати одређених дана од 8 до 14 часова по подне.

Да би саопштења ишла брже и лакше неопходно је потребно да сваки обvezник понесе и своју пореску књижицу, пошто је распоред састављен по бројевима пореског распореда, који су у пореским књижицама назначени. Ко не поднесе пореску књижицу неће му се моћи саопштење извршити.

Од стране Суда општине града Београда, 10 јуна 1934 године, О.ф.бр. 30867.

## Службени извештаји Општине града Београда

### Извештаји о раду појединих отсека:

#### Рад Отсека за старатељство О. г. Б.

Отсек за старатељство у месецу мају 1934 год. обавио је следеће послове:

- 1) Остало на раду предмета из месеца априла 85;
- 2) Примљено у месецу мају 224 предмета; Свега 309 предмета;
- 3) Извршено пописа по масама 29;
- 4) Свршено административ. предмета 164; Свега 193 предмета;

5) Остало на раду за месец јуни 116;

6) Наплаћено такса по Т.Бр. 376 а Закона о таксама у готовом новцу и предато благајни прихода 26.732.— динара;

7) Наплаћено такса по Т.Бр. 376 а Закона о таксама у општинским таксеним маркама прилепљеним и поништеним 24.123.— динара;

Свега 50.855.— динара.

И словима: Педесет хиљада осам стотина педесет и пет динара.

Из Отсека за старатељство О. г. Б. — Службено.

### ПАЖЊА ПРЕТПЛАТНИЦИМА „БЕОГРАДСКИХ ОПШТИНСКИХ НОВИНА”

Решењем Суда Општине града Београда сва рачунско-административна служба „Београдских општинских новина” пренета је у књиговодство Таксено - Привредног отсека Општине града Београда.

Претплата на службени лист „Општинске новине” и часопис „Београдске општинске новине” полаже се благајни Таксено-привред-

ног отсека Општине града Београда, Узун Миркова ул. бр. 1/II спрат. Телефон 23331.

Евиденцију о претплатничким адресама, дужним претплатама и др. води чиновник књиговодства Таксеног отсека г. Јован Милић.

Чековни рачун благајне администрације „Београдских општинских новина” код Поштанске штедионице бр. 54.300.

Из администрације. — Службено.

## СПИСАК

Лица којима су издате грађевинске дозволе за зидање нових зграда или решења Суда за разне грађевинске радове, у месецу мају 1934 године.

ГБР	ПРЕЗИМЕ И ИМЕ СОПСТВЕНИКА	УЛИЦА И БРОЈ	ПРОЈЕКТАНТ	ВРЕДНОСТ	КАКВА ЈЕ ЗГРАДА И ВРСТА РАДА
1445	Радошевић Катарина Ковачевић Јелена	Хаџи Милентијева 81	С. Валерије	170.000	приземље и мансарду
1333	Гујелино-Ристић Катарина	Јужни Булевар 43	Ж. М. Пајевић	31.000	приземље
1488	Радivoјевић Милосав	Горичка 3	М. Борисављевић	20.000	приземље
1357	Туви Исак и Стела	Добрачина 14	М. Н. Белобрк	1400.000	сут. приз. 4 спр. и мансарда
1063	Фотирић Арса	Пашићева 12		3.500	реновирање
1452	Опште хумано служитељско удружење	Орловића Павла 21		2.000	перионица и 2 клозета
1212	Комадинић Ј. Душан	Стевана Првовенчанића 73	Р. Н. Стаменковић	30.000	приземље
1449	Јовановић Ј. Димитрије	Бул. Кн. Ал. Карађорђева 14	Б. В. Маринковић	320.000	приземље
1328	Милер К. Константин	Шеноића 7	В. Сташевски	10.000	приземље и 1 спрат
1520	Спасић Василије	Прилепска и Звечанска 10			измена плана
1601	Гломазић Љубомир	Ђевђелијска 31	М. М. Јовановић	120.000	сутерен и приземље
1866	Албахари Мика	Војводе Анђелка 39	Б. М. Томић	90.000	приземље
1121	Поповић Милица	Хаџи Проданова 21	Б. Ј. Угричић	2.000	ситне оправке
1645	Стојановић Љубомир	В. Лисинског 1	Д. Вукшић	700.000	приземље и 3 спрата
1751	Вуксановић В. Љубица	Сање Живановића 43	Р. Н. Стаменковић	500.000	приземље и 1 спрат
1597	Николић Никола	Војводе Миленка 31		49.000	препр и дозиђивање
890	Лекић Константин	Јеврејска 21	Ц. Анђелковић	10.000	дозиђивање зграде
1821	Вујић Милан	Ломина 44	У. Миљковић	45.000	измена плана
1752	Живковић Михаило	Хекторовића 4	С. Савић пред.	1.500	препр. настручнице
1926	Благојевић Обрад	Немањина 30		60.000	приземље
1383	Радуловић Драгослава	Ламартинова 27	Р. Радуловић	8.000	измена излога
838	Билимовић Антон	Браничевска 20	С. Јовановић	3.200	зидана ограда
1851	Драгићевић Н. Павле	Арадска 1		8.000	дозиђивање кујне
1897	Атанацковић Радосав	Вишњичка 26		300	затвар. настр.
2012	Санаторију Стојимировића	Звечанска 4		300	ситне оправке
1258	Радовановић Радивоје	Шумадиска 231		3.500	изолација зида
1780	Павловић Милојко	Бањалучка 5		1.500	дозиђивање 1 шупе
1580	Нисим Б. Арон	Деспота Ђурђа 17		1.000	претрес. крова
1874	Живић Р. Дојчин	Приштинска 67		500	ситне оправке
1841	Николајевић Јован	Ломина 61		500	измена прозора
1516	Бирић Ђорђе	Добропољска 54	M. Барац грађ.	2.500	преправке
1198	Беогр. тргов. штедионица	Солунска 4		3.000	затварање терасе
1955	Којић Јелена	Краља Милана 39		10.000	ситне оправке
1514	Митић Милош	Кр. Звонимира 26		2.000	постављање излога
1592	Јанковић А. Драга	Мокрањчева 1	A. В. Папков	500	ситне оправке
1209	Мазал А. Леви	Браће Рибникара 28	М. Брадиловић	140.000	приземље и 1 спрат
809	Кадар Александар и Тереза	1002 и 1005	Ц. Анђелковић	130.000	приzemље и 1 спрат
1560	Вукшић Драгољуб и Зора	Далматинска 100	Д. П. Вукшић	60.000	приземље
1508	Адања Јаков	Кн. Ал. Карађорђевића 55-57		220.000	приземље и 1 спрат
1670	Скочић М. Јованка	Бијанкињева 7	A. Меламед	380.000	приземље и 1 спрат
1646	Ђорђевић Бранислава	Вождовац парц. 293	Р. Н. Стаменковић	30.000	приземље
1966	Раденковић Б. Љубица	Гледstonova 5	С. Јовановић	70.000	приземље
1247	Штрајт Августин	Крекова 5	Г. Самојлов	350.000	сут. приз. и 1 спрат
1772	Илић Богољуб и Милићевић Тодор	угао Вој. Драгомира и Приштинске	Јан Дубови		измена плана
380	Геменбајић Борисовић А. Анатолије	угао Прилепске и Звечанске 8	Синиша Швабић	350.000	сут. приз. и 1 спрат
1648	Ђорђевић Д. Јулијана	Св. Саве 12	Никола Шилов	700.000	сит. приз. 3 спр. гараж. и ограда
1511	Савез набав. задруге држ. служ.	Поенкареова 21	В. Д. Јосимовић	см. вред.	измена плана
1433	Марjanовић М. Ђока	Албанска 12	М. Ђ. Стојановић	4.500	преправка зграде
1240	Смирнов Павле	Славујев Венац 5	М. Барац грађ.	2.000	преправка зграде
1770	Карин Исак и Сарина	Цара Николе 67	Д. П. Вукшић	1.500	зидана шупа
				3.000	преправ. зграде

(Свршиће се)

## Недељни извештај

о просечним ценама животних намирница на Београдској пијаци у трећој недељи  
од 8 до 15 јуна 1934 године

ВРСТА	Мера	Просечна цена у динарима		ВРСТА	Мера	Просечна цена у динари а					
		3 нед.	месец.			3 нед.	месец.				
<b>Жито</b>											
Пшеница	100 кгр.	117.50		Шећер у коцкама	1 кгр.	14.—					
Јечам	"	—		Шећер ситан	"	12.—					
Овас	"	91.12		Кафа сирова	"	47.—					
Брашно	"	89.50		Кафа пржена	"	58.—					
Кукуруз у зрну	"			Со млевена	"	2.62					
Брашно и хлеб				Бибер крупан	"	31.—					
Брашно пшенично Но. 2	1 кгр.	2.12		Бибер млевен	"	36.—					
Брашно пшенично Но. 1	"	2.87		Паприка млевена	"	32.50					
Брашно пшенично бело	"	2.87		Фида	"	6.00					
Брашно кукурузно	"	1.50		Макароне	"	7.—					
Хлеб пшенични црни	"	2.37		Пиринач	"	7.—					
Хлеб пшенични бели	"	3.12		Мак	"	8.50					
<b>Месо</b>											
Говеђина	1 кгр.	9.—		Зејтин за јело	1 литар	13.50					
Говеђина жива мера	100 кгр.	375.—		Сирће винско	"	4.—					
Теленина	1 кгр.	13.50		Мед	1 кгр.	15.50					
Теленина жива мера	100 кгр.	637.50		Восак	"	—					
Јагњенина	1 кгр.	8.75		Пекmez	"	8.—					
Јагњенина жива мера	100 кгр.	350.—		Свеће воштане	"	28.—					
Овчетина	1 кгр.	8.25		Свеће стеаринске	"	14.—					
Овчетина жива мера	100 кгр.	350.—		Свеће парафинске	"	14.—					
Свинетина	1 кгр.	14.—		Сапун за прање	"	9.—					
Свињетина жива мера	100 кгр.	687.50		Шпиритус рафиниран	1 литар	47.—					
Свињско сушено	1 кгр.	18.—		Шпиритус за гориво	"	9.75					
Кобасице	"	15.50		Петролеј	"	6.50					
Шваргле и чварци	"	12.25		Бензин	"	—					
Пришута	"	32.75		<b>Гориво</b>							
Сланина сирова	"	13.25		Угљен дрвени (нумур)	100 кгр.	125.—					
Сланина сува	"	18.—		Угљен дрвени (нумур)	1 кгр.	1.81					
Сланина ужичка	"	29.25		Угљени мрки и лигант	100 кгр.	37.50					
Маст свињска	"	15.—		Угљен камени	"	62.50					
Сало	"	15.—		Дрва грабова	m3	92.50					
Лој топљен	"	7.—		Дрва букова	"	110.—					
Лој нетопљен	"	8.75		Дрва церова	"	92.50					
<b>Риба</b>											
Шаран	"	13.25		Дрва растова	"	87.50					
Сом	"	21.75		Дрва брестова	"	95.—					
Кечига	"	30.—		Дрва врбова	"	87.50					
Смућ	"	25.—		<b>Живина и јаја</b>							
Штука	"	12.50		Кокоши	1 ком.	16.—					
Бела	"	6.50		Ђурке	"	33.75					
<b>Млеко</b>				Гуске	"	21.50					
Млеко слатко	1 литар	2.25		Патке	"	12.50					
Млеко кисело	1 кгр.	8.50		Јаја	"	—45					
Масло	"	30.—		<b>Стока</b>							
Масло топљено	"	31.—		Волови	"	1825.—					
Кајмак	"	23.75		Краве	"	2025.—					
Сир обичан	"	11.—		Телад	"	455.—					
Сир сомборски	"	21.50		Коњи	"	1375.—					
Сир качкањава	"	26.—		Свиње угоеће	"	1725.—					
<b>Поврће</b>				Свиње мршаве	"	787.50					
Пасуљ	"	4.87		Прасад до 10 кгр.	"	95.—					
Сочиво	"	10.50		Назимад од 10 до 25 кгр.	"	162.50					
Грашак у зрну	"	9.—		Овце	"	—					
Грашак обичан	"	5.25		Овнови	"	—					
Кромпир стари	"	1.62		Козе	"	—					
Кромпир нови	"	2.62		Јарчеви	"	—					
Лук црни	"	1.75		Јагањци	"	62.50					
Лук бели	"	5.50		Јарини	"	55.—					
Лук прази	1 деме	1.25		<b>Кожа и вуна</b>							
Бораница	1 кгр.	3.12		Коже воловске	1 кгр.	7.50					
Тиквице	"	2.—		Коже кравље	"	7.50					
Шаргарепа	"	3.—		Коже телене	"	14.50					
Купус сладак	"	3.75		Коже јунеће	"	10.50					
Купус кисео	"	3.62		Коже овчије	1 ком.	—					
Спанак	"	5.50		Коже јагњеће	"	21.—					
Рен	"	8.—		Коже козје	"	—					
Кељ	"	3.30		Коже јареће	"	21.—					
Келераба	1 пишила	1.62		Коже винске	1 кгр.	5.75					
Зелен за супу	"	1.31		Вуна прана	"	27.—					
Патлиџан црвени	1 кгр.	10.25		Вуна непрана	"	16.—					
Патлиџан плави	1 ком.	3.50		<b>Сточна храна</b>							
Паприка љута	100 ком.	17.50		Сено	100 кгр.	58.75					
Паприка туршијара	"	47.50		Слама	"	21.75					
Паприка бабура	"	98.75		<b>Грађевински материјал</b>							
Краставци	"	92.50		Креч негашен	100 кгр.	27.50					
<b>Воде</b>				Цигле	100 ком.	19.—					
Јабуке	1 кгр.	6.—		Цреп	"	32.50					
Крушке	"	5.75		Цемент	100 кгр.	83.—					
Брескве	"	11.—		Песак	m3	31.50					
Кајсије	"	9.75		<b>Пиња</b>							
Трешиће	"	7.—		Пиво домаће	1 литар	8.—					
Вишње	"	7.12		Вино прије обично	"	8.—					
Шљиве	"	3.—		Вино бело	"	8.—					
Шљиве сушене	"	9.75		Вино боље старо	"	9.50					
Лубенице	1 ком.	—		Шљивовица мека	"	10.—					
Дине	"	—		Шљивовица љута	"	18.—					
Ораси	1 кгр.	13.25		Комовица мека	"	10.—					
Кестен	"	—		Комовица љута	"	19.—					
Смокве	"	14.—		<b>Наднице</b>							
Лимуни	1 ком.	—7.75		Надничара	1 надн.	22.50					
Неранџе	"	2.—		Копача	"	25.—					
				Зидара	"	40.—					

Из Статистичког отсека О. г. Б. — Службено

## Службене објаве и огласи:

### Зграда за жандармеријску станицу у Железничкој колонији

На основу решења Суда Општине града Београда О.Ф.Бр. 25517 од 30 маја 1934 год. има се узети у закуп једна зграда са потребним бројем просторија, за смештај жандармериске станице у Железничкој колонији. Зграда мора бити у реону Железничке колоније у Раковици.

Заинтересована лица да своје понуде, у затвореном завоју, поднесу Отсеку добара Општине града Београда — Косовска ул. бр. 39/IV — најдаље до 2 јула 1934 год. до 10 часова пре подне. У понуди назначити, да пристаје на прописане услове, који се могу видети свакога дана у Отсеку добара.

Понуде морају бити таксиране државном таксом предвиђеном Т.Бр. 25 Закона о таксама и општинском од 3.— динара.

О.Ф.Бр. 25517. — Из канцеларије Отсека општинских добара, 7 јуна 1934 г., Београд.

2—3

### I офертална лицитација за израду калдрме пута Дедиње—Бањица

На основу решења Суда Општине београдске, од 11 јуна 1934 године, Т.д.бр. 16612, Техничка дирекција одржаће на дан 2 јула 1934 године прву оферталну лицитацију у скраћеном року од 15 дана за израду калдрме општинског пута I реда Дедиње—Бањица.

Лицитација ће се одржати поменутог дана у 11 часова, у канцеларији Инжињерског отсека Техничке дирекције (угао Југовићеве и Кнегиње Љубице ул.).

Предрачунска сума је 673.298.50 динара.

Кауција се полаже на Глагољ благајни најдаље до 10 часова на дан лицитације и то: наши држављани 34.000 динара, а страни 68.000 динара.

Накнадне понуде као и оне, које нису поднете по условима, неће се примати.

Сва потребна обавештења могу се добити, као и технички елаборати видети, сваког радног дана од 8—14 часова у Инжињерском отсеку Техничке дирекције, соба број 5.

Из канцеларије Техничке дирекције, Тд.бр. 16612/34 год.

1—2

### Оглас лицитације за каналисање улице Карађорђеве и др. у Земуну

У петак 6 јула 1934 године, у 11 часова, одржаће Земунски општински одељак Општине града Београда у Земуну, Пашићев трг 1, први спрат, соба број 1, прву офертал-

ну лицитацију у скраћеном року од 20 дана за каналисање улице Карађорђеве (до Паште), Морфијеве до Творничке, Тиршове, Мартићеве, Косовчеве, Творничке до Савићеве, Кеја од Београдског до Масариковог трга, Југословенског трга од Тиршове до Карађорђеве улице и Индустриске улице, те за градњу црнке станице са изливом у Дунав. Предрачунска сума износи 6,578.989.45 дин.

Понуђачи ће поднети своје понуде на нарочитом обрасцу, који ће добити у Грађевинском отсеку, Прерадовићева улица 7, први спрат, соба број 5 и 6.

Кауција у суми од 380.000 динара за домаће, а 760.000 динара за стране предузимаче, полаже се код благајне Општинског одељка у Земуну, Пашићев трг 1, и то најдаље до 10 часова пре подне оног дана, када ће се држати лицитација. Хартије од вредности примаће се по курсу, који је одређен од Министарства финансија расписом број II-166546, од 27 децембра 1933 г. („Службене новине“ од 29 децембра 1933 г.).

Понуде морају бити таксиране са 900 дин. а такса мора бити прилепљена на понуди или положена пре отварања понуде, јер се понуде иначе неће узети у обзир. Надметачи имају собом донети доказ о уплаћеној кауцији и плаћеном порезу као уопште сва докумената, која тражи Министарство грађевина, ради подобности за учествовање на лицитацијама и извршење посла.

Пројекат и услови могу се видети сваког радног дана за време званичних часова у канцеларији Грађев. отсека, Земун, Прерадовићева 7, први спрат, соба број 5 и 6, где ће се добити сва потребна обавештења. Интересенти могу да купе цели пројекат по цени од 600 динара, а поједине делове по цени која ће им се саопштити у колико их поруче 3 дана раније. Услови имају се платити код поруџбине.

Из канцеларије Општинског одељка Општине града Београда, у Земуну 10 јуна 1934 године.

1—3

### Лицитација за набавку дрва

Одељку општине београдске у Овчи потребно је 5 (пет) вагона тврдог дрвета, рачунајући 10.000 кгр. по вагону, те се овим расписује офертална лицитација за дан 20 јула 1934 године.

Дрва имају бити чисте цепанице, без облица, двогодишња сеча и потпуно сува и здрава (3 вагона букових, 1 вагон церових и 1 вагон храстових).

Дрва се имају поставити и предати жељезничкој станици Панчево или на левој обали Дунава недалеко Панчевачког моста.

Писмене понуде прописно таксиране имају се поднети у запечаћеном коверту до дана лicitације најдаље до 4 часа по подне.

Касније приспеле понуде, или непрописне, неће се узимати у обзир.

Предузимач је дужан од дана лicitације у року од месец дана дрва излиферовати. Све трошкове око лicitације сноси предузимач.

Исплата ће се извршити када дрва буду исправно предата.

1—4

### I офертална лicitација за израду калдрме од ломљеног камена

На основу решења Суда општине града Београда, Тдбр. 4861, од 7 јуна 1934 године, Техничка дирекција одржаће на дан 14 јула 1934 године I оферталну лicitацију за израду калдрме од ломљеног камена на песку на деловима општинског пута I реда Михајловца—Раковица (ул. Вишевачка, Ђирковића и Кнеза Вишеслава).

Лicitација одржаће се истог дана у 11 часова у просторијама Инжињерског отсека (угао Југовићеве и Књегиње Љубице улице II спрат, соба број 3).

Предрачунска сума износи 354.782.00 дин.

Кауција се полаже Главној благајни Општине београдске најдаље до 10 часова на дан лicitације и то: наши држављани 5%, страни 10% од предрачунске суме.

Накнадне понуде као и оне, које нису поднете по условима, неће се примити.

Услови, планови и сва потребна обавештења могу се добити сваког дана у радно време у Инжињерском отсеку Техничке дирекције, соба бр. 3.

Из канцеларије Техничке дирекције општине града Београда, Тдбр. 4861/34.

2—4

### I офертална лicitација за израду тротоара у Небојшиној улици

На основу решења Суда Општине београдске од 23 маја 1934 год. Т.Д.Бр. 15323 Техничка дирекција одржаће на дан 30 јуна 1934 год. I оферталну лicitацију за израду асфалтних тротоара на бетонској подлози у Небојшиној ул. на делу од Булевара Ослобођења до Браничевске.

Лicitација ће се одржати поменутог дана у 11 часова у канцеларији Инжињерског отсека Техничке дирекције (угао Југовићеве и Књегиње Љубице ул.).

Предрачунска сума је 211.486 динара.

Кауција се полаже Главној благајни најдаље до 10 часова на дан лicitације и то: наши држављани 11.000 дин. а страни 22.000 динара.

Накнадне понуде као и оне, које нису поднете по условима неће се примити.

Сва потребна обавештења могу се добити као и технички елaborати видети сваког радног дана у Инжињерском отсеку Техничке дирекције соба бр. 5.

Т.Д.Бр. 15323/34. — Из канцеларије Техничке дирекције.

3—3

### I офертална лicitација за калдрмисање Булевара Војводе Мишића

На основу решења господина министра грађевина, бр. 12992, од 31 маја 1934 године, Техничка дирекција Општине београдске одржаће на дан 29 јуна 1934 године I оферталну лicitацију у скраћеном року од 15 дана за калдрмисање Булевара Војводе Мишића од улице Манастирске до Миодрага Давидовића ул.

Предрачунска сума износи 995.674.00 дин.

Лicitација одржаће се поменутог дана у 11 часова пре подне у канцеларији Инжињерског отсека поменуте Дирекције (угао Југовићеве и улице Књегиње Љубице).

Кауција у суми од 100.000 динара за домаће, а 200.000 динара за стране предузимаче полаже се на дан лicitације најдаље до 10 часова пре подне код Главне благајне Општине београдске (Узун Миркова бр. 1) у свему по прописима чл. 88 Закона о државном рачуноводству.

Лicitанти биће дужни поред реверса о положеној кауцији поднети лicitационој комисији и сва остала документа, која су законом прописана за учествовање на јавним лicitацијама код државних грађевинских власти, као и уверење Завода за испитивање материјала при Министарству грађевина о резултату испитивања камена који нуди за израду мозаик калдрме и ивичњака заједно са мустром камена снабдевеном бројем и печатом поменутог Завода. Ово уверење не може бити старије од годину дана.

Сва потребна обавештења могу се добити као и услови за ову лicitацију видети сваког радног дана од 8 до 14 часова у Инжињерском отсеку Техничке дирекције Општине београдске (соба бр. 4) где ће се бесплатно издавати и образац понуде.

Из канцеларије Техничке дирекције Општине града Београда, Тдбр. 16932/34.

2—2

